

*Commenced Publication in 1973*

Founding and Former Series Editors:

Gerhard Goos, Juris Hartmanis, and Jan van Leeuwen

## Editorial Board

Takeo Kanade

*Carnegie Mellon University, Pittsburgh, PA, USA*

Josef Kittler

*University of Surrey, Guildford, UK*

Jon M. Kleinberg

*Cornell University, Ithaca, NY, USA*

Friedemann Mattern

*ETH Zurich, Switzerland*

John C. Mitchell

*Stanford University, CA, USA*

Moni Naor

*Weizmann Institute of Science, Rehovot, Israel*

Oscar Nierstrasz

*University of Bern, Switzerland*

C. Pandu Rangan

*Indian Institute of Technology, Madras, India*

Bernhard Steffen

*University of Dortmund, Germany*

Madhu Sudan

*Massachusetts Institute of Technology, MA, USA*

Demetri Terzopoulos

*New York University, NY, USA*

Doug Tygar

*University of California, Berkeley, CA, USA*

Moshe Y. Vardi

*Rice University, Houston, TX, USA*

Gerhard Weikum

*Max-Planck Institute of Computer Science, Saarbruecken, Germany*

**Springer**

*Berlin*

*Heidelberg*

*New York*

*Hong Kong*

*London*

*Milan*

*Paris*

*Tokyo*

Stéphane Cotin Dimitris Metaxas (Eds.)

# Medical Simulation

International Symposium, ISMS 2004  
Cambridge, MA, USA, June 17-18, 2004  
Proceedings



Springer

## Volume Editors

Stéphane Cotin  
The Simulation Group, CIMIT  
65 Landsdowne St, Cambridge, MA 02138, USA  
E-mail: cotin.stephane@mgh.harvard.edu

Dimitris Metaxas  
Rutgers State University  
Division of Computer and Information Science, CBIM  
110 Frelinghuysen Road  
Piscataway, NY 08854-8019, USA  
E-mail: dnm@cs.rutgers.edu

Library of Congress Control Number: 2004106671

CR Subject Classification (1998): I.6, I.4, J.3, I.3

ISSN 0302-9743

ISBN 3-540-22186-7 Springer-Verlag Berlin Heidelberg New York

This work is subject to copyright. All rights are reserved, whether the whole or part of the material is concerned, specifically the rights of translation, reprinting, re-use of illustrations, recitation, broadcasting, reproduction on microfilms or in any other way, and storage in data banks. Duplication of this publication or parts thereof is permitted only under the provisions of the German Copyright Law of September 9, 1965, in its current version, and permission for use must always be obtained from Springer-Verlag. Violations are liable to prosecution under the German Copyright Law.

Springer-Verlag is a part of Springer Science+Business Media

[springeronline.com](http://springeronline.com)

© Springer-Verlag Berlin Heidelberg 2004  
Printed in Germany

Typesetting: Camera-ready by author, data conversion by Olgun Computergrafik  
Printed on acid-free paper SPIN: 11011675 06/3142 5 4 3 2 1 0

Vol. 3006: M. Matsui, R. Zuccherato (Eds.), Selected Areas in Cryptography. XI, 361 pages. 2004.

Vol. 3005: G.R. Raidl, S. Cagnoni, J. Branke, D.W. Corne, R. Drechsler, Y. Jin, C.G. Johnson, P. Machado, E. Marchiori, F. Rothlauf, G.D. Smith, G. Squillero (Eds.), Applications of Evolutionary Computing. XVII, 562 pages. 2004.

# Preface

This book contains the written contributions to the International Symposium on Medical Simulation (ISMS'04) held in Cambridge, Massachusetts, USA on June 17<sup>th</sup> and June 18<sup>th</sup>, 2004.

Manuscripts are organized around five thematic sections relating to the multidisciplinary field of Medical Simulation: Soft Tissue Properties and Modeling, Haptic Rendering, Real-Time Deformable Models, Anatomical Modeling, and Development Frameworks.

The objectives of the symposium are to gather researchers to present their most recent, and promising work, to highlight research trends and foster dialogue and debates among participants. Live demonstrations are also included at the meeting, but cannot be included in this volume. Finally, to address questions about areas for improvement and future directions of the field, we organized a panel of experts including technical, medical and educational representatives.

This event continues the successful symposium organized by Hervé Delingette and Nicholas Ayache, in France in June 2003. At that meeting we agreed that it would be beneficial for the community to have an annual gathering for the medical simulation community where researchers can exchange ideas and share their work in this emerging field. ISMS'04 is co-organized by CIMIT / Harvard Medical School and Rutgers University.

We received 50 submissions from 14 different countries. Each was evaluated by three members of the scientific committee. We selected 16 manuscripts for oral presentation and 16 for poster presentation. All accepted manuscripts were allowed a written contribution of equal length. These published contributions are from research institutes, universities or companies from our diverse research community, including: Germany, Russia, Netherlands, France, Switzerland, Belgium, Spain, United Kingdom, Italy, Japan, Korea, Israel, Canada and the United States of America.

The quality of the selected contributions implies that the conference will be an important milestone in the development of this new, but rapidly growing field at the convergence of several disciplines with key applications for the future of health care. We welcome all participants to this intense and stimulating scientific event

April 7, 2004

Stéphane Cotin and Dimitris Metaxas

# Introduction

## Medical Simulation – The Second Phase

It has been well over a decade since medical simulation began moving from the laboratory to resident and student training. Numerous simulation companies have emerged and disappeared, academic studies have begun the validation process, and opponents now have to reconsider their standpoint. It appears this initial work in simulation is leading to a second phase - a phase that will take simulators out of the laboratory and into daily training.

Many factors account for this transition. The technology has improved to a point where low cost systems can now achieve reasonably high fidelity. Initial validation studies demonstrate unequivocally that training on a simulator improves technical skills proficiency, performance in the operating room, reduces time and variability in performance, and helps eliminate errors.

Training curricula are being developed to encompass all types of simulators, focusing the training on comprehensive curricula rather than simply upon the simulator. Current validation studies prove that high visual realism is not required to provide excellent training assessment and transfer. At times novices prefer to have a more abstract and simple simulation to correctly train in the more fundamental skills. Program directors, medical societies and certification boards have acknowledged the importance of simulation for training and assessing competence and are now actively supporting this new field. After the recent United States federal regulation requiring residents to limit work hours to 80 per week, participants in resident training are feeling the pinch. The potential of simulation to provide some of the training that is lost with this regulation is significant.

Now is the time to incorporate simulation as an official part of both training and assessment of competency. Having made that statement, there are only a handful of simulators currently available. An enormous amount of hard labor is required to build new simulators, validate them and incorporate them into rigorous curricula for training, assessment and eventually certification. Medical simulation has finally reached the plateau which flight simulators reached in the 1950's, when the FAA officially required them for flight training and certification. Flight simulation required tens of billions of dollars and over five decades to achieve the extraordinary level of fidelity and reliability that it enjoys today - we can expect no less an investment in time, money and talent to reach the same level of excellence for medical simulation.

April 2004

Richard M. Satava, MD

# Organization

The International Symposium on Medical Simulation was co-organized by the Simulation Group at CIMIT, Cambridge, Massachusetts, USA and the Center for Computational Biomedicine Imaging and Modeling at Rutgers University, New Jersey, USA.

## Conference Chairs

Stéphane Cotin                      Simulation Group at CIMIT / Harvard Medical School, USA  
Dimitris Metaxas                      CBIM, Rutgers University, USA

## Program Committee

Leon Axel                              New York University School of Medicine, USA  
Nicholas Ayache                      INRIA, France  
Frederick Azar                        Siemens, USA  
Remis Balaniuk                        Catholic University of Brasilia, Brazil  
Ryan Bardsley                        Simulation Group at CIMIT / MGH, USA  
Mark Bowyer                         USUHS Simulation Center, USA  
Christophe Chaillou                 LIFL, France  
Steven Dawson                        Simulation Group at CIMIT / Harvard Medical School, USA  
Hervé Delingette                      INRIA, France  
Anthony Gallagher                 Emory University, USA  
Ken Goldberg                         University of California at Berkeley, USA  
David Hawkes                         King's College, UK  
Vincent Hayward                     McGill University, Canada  
Robert Howe                         Harvard University, USA  
Ioannis Kakadiaris                 University of Houston, USA  
Amy Kerdok                         Harvard University, USA  
Uwe Kuehnappel                     ForschungsZentrum Karlsruhe, Germany  
Alan Liu                                USUHS Simulation Center, USA  
Vincent Luboz                        Simulation Group at CIMIT, USA / TIMC CNRS, France  
Philippe Meseure                     LIFL, France  
Kevin Montgomery                 Stanford University / NASA, USA  
Paul Neumann                        Simulation Group at CIMIT / Harvard Medical School, USA  
Mark Ottensmeyer                    Simulation Group at CIMIT / Harvard Medical School, USA  
Luc Soler                                IRCAD / EITS, France  
Nicholas Stylopoulos                Simulation Group at CIMIT / MGH, USA

X Organization

Mandayam Srinivasan

Naoki Suzuki

Gabor Szekely

Frank Tendik

Simon Warfield

Xunlei Wu

MIT Touch Lab, USA

Jikei University, Japan

ETH, Switzerland

University of California at Berkley, USA

Surgical Planning Lab / Harvard Medical School,  
USA

Simulation Group at CIMIT / MGH, USA



# Table of Contents

## Soft Tissue Properties and Modeling

Experimental Observation and Modelling of Preconditioning in Soft Biological Tissues . . . . .	1
<i>Alessandro Nava, Edoardo Mazza, Oliver Haefner, and Michael Bajka</i>	
The Effects of Testing Environment on the Viscoelastic Properties of Soft Tissues . . . . .	9
<i>Mark P. Ottensmeyer, Amy E. Kerdok, Robert D. Howe, and Steven L. Dawson</i>	
Comparison of Linear and Non-linear Soft Tissue Models with Post-operative CT Scan in Maxillofacial Surgery . . . . .	19
<i>Matthieu Chabanas, Yohan Payan, Christophe Marécaux, Pascal Swider, and Franck Boutault</i>	
Characterization of Soft-Tissue Material Properties: Large Deformation Analysis . . . . .	28
<i>Tie Hu and Jaydev P. Desai</i>	
Design, Development, and Testing of an Automated Laparoscopic Grasper with 3-D Force Measurement Capability . . . . .	38
<i>Gregory Tholey, Anand Pillarisetti, William Green, and Jaydev P. Desai</i>	
A Finite Element Study of the Influence of the Osteotomy Surface on the Backward Displacement during Exophthalmia Reduction . . . . .	49
<i>Vincent Luboz, Annaig Pedrono, Dominique Ambar, Franck Boutault, Pascal Swider, and Yohan Payan</i>	
Liver Vessel Parameter Estimation from Tactile Imaging Information . . . . .	59
<i>Anna M. Galea and Robert D. Howe</i>	
A Nonlinear Finite Element Model of Soft Tissue Indentation . . . . .	67
<i>Yi Liu, Amy E. Kerdok, and Robert D. Howe</i>	
Indentation for Estimating the Human Tongue Soft Tissues Constitutive Law: Application to a 3D Biomechanical Model . . . . .	77
<i>Jean-Michel Gérard, Jacques Ohayon, Vincent Luboz, Pascal Perrier, and Yohan Payan</i>	
Comparison of Knee Cruciate Ligaments Models Using In-vivo Step Up-Down Kinematics . . . . .	84
<i>Rita Stagni, Silvia Fantozzi, Mario Davinelli, and Maurizio Lannocca</i>	

## Real-Time Deformable Models

Multigrid Integration for Interactive Deformable Body Simulation . . . . .	92
<i>Xunlei Wu and Frank Tendick</i>	
A Suture Model for Surgical Simulation . . . . .	105
<i>Julien Lenoir, Philippe Meseure, Laurent Grisoni, and Christophe Chaillou</i>	
Real-Time Incision Simulation Using Discontinuous Free Form Deformation . . . . .	114
<i>Guy Sela, Sagi Schein, and Gershon Elber</i>	
An Interactive Parallel Multigrid FEM Simulator . . . . .	124
<i>Xunlei Wu, Tolga Gokce Goktekin, and Frank Tendick</i>	
On Extended Finite Element Method (XFEM) for Modelling of Organ Deformations Associated with Surgical Cuts . . . . .	134
<i>Lara M. Vigneron, Jacques G. Verly, and Simon K. Warfield</i>	
Mechanical Representation of Shape-Retaining Chain Linked Model for Real-Time Haptic Rendering . . . . .	144
<i>Jinah Park, Sang-Youn Kim, and Dong-Soo Kwon</i>	
Interactive Real-Time Simulation of the Internal Limiting Membrane . . . . .	153
<i>Johannes P.W. Grimm, Clemens Wagner, and Reinhard Männer</i>	

## Haptic Rendering

Haptic Display for All Degrees of Freedom of a Simulator for Flexible Endoscopy . . . . .	161
<i>Olaf Körner, Klaus Rieger, and Reinhard Männer</i>	
Surface Contact and Reaction Force Models for Laparoscopic Simulation . . . . .	168
<i>Clément Forest, Hervé Delingette, and Nicholas Ayache</i>	
A New Methodology to Characterize Sensory Interaction for Use in Laparoscopic Surgery Simulation . . . . .	177
<i>Pablo Lamata, Enrique J. Gómez, Francisco M. Sánchez-Margallo, Félix Lamata, Francisco Gayá, José B. Pagador, Jesús Usón, and Francisco del Pozo</i>	
A Study on the Perception of Haptics in Surgical Simulation . . . . .	185
<i>Lukas M. Batteau, Alan Liu, J.B. Antoine Maintz, Yogendra Bhasin, and Mark W. Bowyer</i>	

## Anatomical Modeling

- Image-Guided Analysis of Shoulder Pathologies:  
Modelling the 3D Deformation of the Subacromial Space  
during Arm Flexion and Abduction . . . . . 193  
*Alexandra Branzan Albu, Denis Laurendeau, Luc. J. Hébert,  
Hélène Moffet, Marie Dufour, and Christian Moisan*
- The Application of Embedded and Tubular Structure  
to Tissue Identification for the Computation  
of Patient-Specific Neurosurgical Simulation Models . . . . . 203  
*Michel A. Audette and Kiyoyuki Chinzei*
- Soft Tissue Surface Scanning – A Comparison of Commercial  
3D Object Scanners for Surgical Simulation Content Creation  
and Medical Education Applications . . . . . 211  
*Nick J. Avis, Frederic Kleinermann, and John McClure*
- Coherent Scene Generation for Surgical Simulators . . . . . 221  
*Raimundo Sierra, Michael Bajka, Celalettin Karadogan, Gábor Székely,  
and Matthias Harders*
- Build-and-Insert: Anatomical Structure Generation  
for Surgical Simulators . . . . . 230  
*Eric Acosta and Bharti Temkin*

## Applications and Development Frameworks

- GiPSi: An Open Source/Open Architecture Software  
Development Framework for Surgical Simulation . . . . . 240  
*Tolga Gokce Goktekin, Murat Cenk Çavuşoğlu, Frank Tendick,  
and Shankar Sastry*
- CathI – Training System for PTCA. A Step Closer to Reality . . . . . 249  
*Philipp Rebholz, Carsten Bienek, Dzmitry Stsepankou, and Jürgen Hesser*
- Physical Model Language: Towards a Unified Representation  
for Continuous and Discrete Models . . . . . 256  
*Matthieu Chabanas and Emmanuel Promayon*
- Multi-axis Mechanical Simulator for Epidural Needle Insertion . . . . . 267  
*John Magill, Bruce Anderson, Gina Anderson, Phillip Hess,  
and Steve Pratt*
- Towards a Complete Intra-operative CT-Free Navigation System  
for Anterior Cruciate Ligament Reconstruction . . . . . 277  
*Kenneth Sundaraj, Christian Laugier, and François Boux-de-Casson*

A Framework for Biomechanical Simulation  
of Cranio-Maxillofacial Surgery Interventions . . . . . 287  
*Evgeny Gladilin, Alexander Ivanov, and Vitaly Roginsky*

**Author Index** . . . . . 295